



ཁོ་ཕྱི་དུས་དེ་མཉམས།

ප්‍රිකේ 12/12/2021

[illegible]

- 'འབྲུག་གི་འཆར་ལྟར་ ༢༠༢༠ ལྟར་ རྒྱལ་ཡོངས་སྐད་ཡིག་  
 ཡོང་ཁའ་འདི་ རྒྱལ་ཁབ་ཀྱི་དོན་གསལ་དང་ཞི་བདེ་འདི་དོན་ལུ་ ཡོང་  
 ཁ་གོང་འཕེལ་འཕྲོད་ཚུགས་ཀྱིས་ འབྲེལ་ཐུན་དེ་རེ་ འཛིན་སྐྱོང་  
 ཡེལ་གསུམ་གང་དྲག་འབད་དགོཔ་སྤྱི་ཚུན་དེ་ཡོད།
- གཞུང་སྐྱོང་ལཱ་གསལ་འདྲ་འཕྲུལ་ཐབས་ཡིག་ཆ་ལྟར་ ཡོང་ཁ་གོང་  
 འཕེལ་འཕྲོད་ཚུགས་ཀྱི་འགན་དབང་བསྐྱུར་བ་བོའི་ཐོག་ལས་  
 ཡོང་ཁ་གོང་འཕེལ་འཕྲོད་དང་འབྲེལ་ཐུན་དགོཔ་སྤྱི་ཚུན་དེ་ཡོད།

[illegible]



- 1) ཡོད་ཁ་གོང་འཕེལ་རྒྱུ་ཚུགས། ([www.dzongkha.gov.bt](http://www.dzongkha.gov.bt))
- 2) འབྲུག་གི་རྒྱལ་ཡོངས་ཚན་མིའི། ([www.nationalcouncil.bt](http://www.nationalcouncil.bt))
- 3) འབྲུག་གི་རྒྱལ་ཡོངས་ཚན་མིའི་འདུ། ([www.nab.gov.bt](http://www.nab.gov.bt))
- 4) རྒྱལ་གཞུང་ཞིག་ཡོག་རྒྱུ་ཚུགས། ([www.rcsc.gov.bt](http://www.rcsc.gov.bt))
- 5) གཞུང་གི་ལྷན་ཁང་། ([www.zhungdratshang.org](http://www.zhungdratshang.org))
- 6) འབྲུག་གི་བཅའ་ཁྲིམས་འབྲུག་རྒྱུ་ཚུགས། ([www.ecb.bt](http://www.ecb.bt))
- 7) རྒྱལ་ཡོངས་དཔྱད་གླེང་དཔལ་འཛམས་འབྲུག་རྒྱུ་ཚུགས། ([www.gnhc.gov.bt](http://www.gnhc.gov.bt))
- 8) འབྲུག་གི་ཚོས་འདེམས་འབྲུག་རྒྱུ་ཚུགས། ([www.cro.gov.bt](http://www.cro.gov.bt))
- 9) བདེ་དོན་འཕུལ་ཐོག་དང་བརྒྱུད་འཕྲོད་ལས་ཁུངས། ([www.dit.gov.bt](http://www.dit.gov.bt))
- 10) བདེ་དོན་དང་བརྒྱུད་འབྲེལ་རྒྱུ་ཚུགས། ([www.moic.gov.bt](http://www.moic.gov.bt))
- 11) བཟུམ་རྒྱུ་འབྲུག་ལག ([www.moea.gov.bt](http://www.moea.gov.bt))
- 12) དཔལ་ལྷན་འབྲུག་ལག ([www.mof.gov.bt](http://www.mof.gov.bt))
- 13) རྒྱལ་ཡོངས་ཨམ་སྤྱོད་ཨུ་ལུ་འཕྲུག་རྒྱུ་ཚུགས། ([www.ncwc.gov.bt](http://www.ncwc.gov.bt))
- 14) འབྲུག་གི་གནས་ཚུལ་ལས་ཁུངས། ([www.bsb.gov.bt](http://www.bsb.gov.bt))
- 15) རྒྱལ་ཡོངས་ཨུ་ལུ་འབྲུག་ལག ([www.oag.gov.bt](http://www.oag.gov.bt))
- 16) སོ་རྒྱུ་ཞིབ་འཚོལ་དང་གོང་འཕེལ་རྒྱུ་ཚུགས། ([www.rdcyusipanq.gov.bt](http://www.rdcyusipanq.gov.bt))





འབྲུག་ལ་འཕྲོད་རིམ་ལྟགས་འདི་ ལ་ལུ་ཚུ་  
གིས་ཡོང་ལའི་གཞི་རྩེ་གི་མིང་ཚིག་ཚུ་  
སྟོན་ཀྱིན་དང་སྤྱགས་ཏེ་ མཐོང་ཐོས་ཀྱི་སྟོ་  
ལས་ རྟོ་བ་ཆེ་རྩྭ་རྩྭ་སྟེ་ ལྷ་བ་ཚུགས་ཀྱི་འི་  
དོན་ལུ་ཡོད། ལ་ལུ་ཚུ་གིས་ ཡོང་ལའི་གཞི་  
རྩེ་རིམ་ལྟགས་འདི་ནང་ ལམས་ཅན་དང་།  
ཆོད་བསྟེ། ཤིང་འབྲས། ཁྱངས་ལ། ཆོས་  
གཞི། དེ་ལས་ གཞུགས་ཀྱི་ཡན་ལག་ཚུ་གི་  
མིང་ ལྷ་བ་བངས་དང་ ཡོང་ལའི་ནང་

[illegible][illegible]

### མིང་གནས་ཞིབ་འཆོལ་འབད་ཡོད་པ།

ལྷིང་བརྩུང་གིས་ ཡོང་ཁག་དང་རྟེན་འཁྱེད་ དེ་ལས་ དེ་ཆུ་ནང་ཡོད་པའི་  
གཡུས་སྒྲིའི་མིང་ཚུ་ ཡིག་ཐོག་ལཱ་བཀོད་པའི་སྐབས་ མིང་གནས་དང་འབྲེལ་  
བའི་ཁྲངས་དང་དགོས་པ། རྒྱལ་འབྲེལ་ལྷོ་ཆེས་ཚུ་ག་ཅི་ལཱ་ཡང་ དཔྱད་པ་དཔྱད་  
དེ་གཞི་རྟེན་མ་འབད་བའ་ རང་གི་ཤེས་ཚད་དང་སྤྱོད་ལཱ་ག་འཆར་མི་དང་  
འཁྱེད་ཀྱི་ ཡིག་ཡེབ་སོ་སོར་འབྲི་དོ་ཡོད་པ་ལས་ དེ་གིས་ མི་མེད་ལྷིང་བརྩུང་  
མཁུ་འབྲེལ་བཅུག་པ་གིས་མ་དོ་བའ་ གཞན་ཡང་ གཡུས་སྒྲིའི་ཆུ་དང་འབྲེལ་  
བའི་རྒྱལ་འབྲེལ་ལྷོ་ཆེས་ དེ་ཆུ་འི་མིང་གི་ཐོག་ལས་ལྷོ་ཆེས་པ་སྤྱོད་མི་  
ཚུ་ རྩམས་འབྲུག་ཡོད་པ་ལས་ ག་ནི་བཟུལ་ཆེ་བའི་སྤྱོད་ལཱ་སྤྱོད་མི་  
ཤེས་ཅིག་ཡིན་པའི་མིང་གནས་ཚུ་ལས་ག་ཡིན་མ་སྤྱོད་ སྤྱོད་པ་ལྷིང་བརྩུང་

འཕམ་པར་བཞག་ནི་དོན་ལཱ་ དེ་འཕམ་པར་ཚད་མ་འཕྲིས་པ་ལས་ ཡོང་ཁག་  
འཕམ་པར་ཚད་མ་འཕྲིས་པ་ལས་ འབྲེལ་ཡོད་ལས་ལྷོ་ཆེས་དང་ ཡོང་ཁག་  
བཟུལ་ལྷོ་ཆེས་དེ་གི་ དེ་ལས་ ས་གནས་གཞུང་ལཱ་ རྩུལ་ལཱ་འབད་དེ་ ཡོང་ཁག་  
ལས་གཞི་དང་རྟེན་འཁྱེད་ 204 ག་འཕམ་པར་ ཤེས་པ་མཐོང་མ་ཆུ་དང་དེ་བའི་  
དེ་ལས་ལཱ་དང་ བཟུལ་པ་ལས་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ ཡོང་ཁག་  
20 དང་རྟེན་འཁྱེད་ 204 དེ་ལས་ དེ་ཆུ་འི་མིང་འཕྲིས་ལཱ་ཡོད་པའི་ གཡུས་  
སྒྲིའི་མིང་ཚུ་གི་ཡིག་ཡེབ་གཞན་ལཱ་ལས་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ ལྲངས་དང་ལྷོ་ཆེས་  
ཚུ་བཟུལ་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་

### ཡིང་ཡོང་ཤེས་རིག་ཤུན་སྦྲུང་མིང་ཆེན་གི་དབེ་དབ་གསར་བཟོན་འབད་ཡོད་པ།



ཤེས་རིག་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ ཤེས་རིག་  
དང་འབྲེལ་བའི་ཡིང་ཡོང་ཤེས་རིག་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ ཡོང་ཁག་  
ནང་སྤྱོད་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ དཔེ་དབེ་ལྷོ་ཆེས་ ཡོང་ཁག་ལྷོ་ཆེས་  
ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ ལྷོ་ཆེས་  
ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ ལྷོ་ཆེས་  
26/06/2021 ལཱ་ ཤེས་རིག་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ ལྷོ་ཆེས་  
གསར་བཟོན་མཆོད་གསུང་ཡི། དཔེ་དབེ་ལྷོ་ཆེས་ ཡིང་ཡོང་གི་ 1494  
དང་ 8493 32 ཡོད། ལྷོ་ཆེས་ དཔེ་དབེ་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་  
ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ ལྷོ་ཆེས་



ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ ཡོང་ཁག་ལྷོ་ཆེས་  
ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ ཤེས་རིག་དང་འབྲེལ་བའི་གཞན་གི་  
མིང་ཚུ་ཡང་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་  
དཔེ་དབེ་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ ཡོང་  
ཁག་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ ལྷོ་ཆེས་  
ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ ལྷོ་ཆེས་  
ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ ལྷོ་ཆེས་  
དཔེ་དབེ་སྤྱོད་ ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ལྷོ་ཆེས་ ལྷོ་ཆེས་



[illegible]

སྐྱེ་བ་ལྟི་མར་བཅོལ་བ་ཡི། རྟོན་ལ་རང་ཉིད་ལ་ཉེ་པ་ལས། །

## ཡིག་ཚང་ལས་བྱེད་པའི་སྣེ་ལུ།



དབང་ལྷུག་རིག་འཛིན། དག་ལེགས་དཔལ་བཟང། བསོད་ནམས་ཆོས་སྒྲོན།  
རྒྱལ་ཅི་གི་ལོ་ནང་ ཡོད་ཁ་གོང་འཕེལ་ལྷན་ཚན་གསལ་ལས་ ཞིག་ཡོགས་ ༩  
དགོངས་ལྷ་འབད་ཡོད་པ་ཡིན། དེ་ཡང་ རྒྱ་དཔེ་གི་གོང་འཕེལ་གཏོ་འཛིན་  
འོག་མ་དབང་ལྷུག་རིག་འཛིན་འདི་ ཁོ་རའི་སྒོ་འདོད་ཉུང་དུ་དགོངས་ལྷ་འབད་  
ཡོད་པ་དང་། མི་ཉོ་བས་ལས་རིགས་འོ་ཆ་བ་དག་ལེགས་དཔལ་བཟང་འདི་  
ཞིག་ཡོག་ནང་ལས་དགོངས་ལྷ་འབད་དེ་ འཛིན་མ་མེད་མེད་གོ་དབང་ལྷུག་  
ཁྲིམས་དོན་སྒྲིག་པ་དེ་ནང་ བདག་སྐྱོང་ལས་རིགས་གོང་མ་སྒོ་འཛིན་ཡོད་པ་  
ཡིན། དེ་ལས་ བདག་སྐྱོང་ལས་རིགས་གོང་མ་བསོད་ནམས་ཆོས་སྒྲོན་འདི་  
ཞིག་ཡོག་ནང་ལོ་གྲངས་ཚང་ཉེ་ དགོངས་ལྷ་འབད་དེ་སོང་ཡོད་པ་ཡིན།  
ཁོང་གསུམ་གྱིས་ དུ་ཚུན་ འབྲུག་གི་ཅ་བ་གསུམ་ལུ་ཐ་དམ་ཚིག་བཟུང་དེ་  
ལེགས་ཤོམ་སྒོ་ལྷུག་མི་ལུ་ བཀའ་དྲིན་དག་འཚོར་ལྷ་ནི་དང་གཅིག་ཁམ་  
དུ་ལས་པ་མ་ ལཱ་གཅི་ར་འབད་ཅུང་ ལམ་འགྲོ་ལེགས་ཤོམ་འབྲུང་བཅུག་

ཨོ་ཁྱེན་བསྟན་འཛིན། བསོད་ནམས་སྟོབས་ཀྱས། ཆོ་བརྟན་རྩོ་རྩེ།  
ཟེར་བའི་མོན་འདེབས་ལུ་ལཱ་ཡིན།  
འདི་བཟུམ་སྒོ་ ཡིག་ཚང་ནང་ལུ་ འགོ་དཔོན་གསལ་པ་གསུམ་འཛུལ་ལྷགས་  
འབད་དེ་ཡོད་པ་ཡིན། ཨོ་ཁྱེན་བསྟན་འཛིན་འདི་ གྲག་གྲོགས་འགྲན་བཟུར་  
ཐོག་ལས་མཐུན་འཁྱུར་དེ་ ཞིབ་འཚོལ་གཏོ་འཛིན་འགོ་དཔོན་སྒོ་འཛུལ་ཡོད་པ་  
དང་། ཁོ་གིས་ ཉེ་མ་ ལས་གཞི་ལྷན་ཁག་ནང་ མི་ཉོ་བས་གཏོ་འཛིན་འགོ་  
དཔོན་འོག་མ་སྒོ་ལྷུག་ཡོད་པ་ཡིན། དེ་ལས་ ཞིབ་རིགས་རྒྱ་དཔེ་གི་གོང་  
འཕེལ་འགོ་དཔོན་ཆོ་བརྟན་རྩོ་རྩེ་འདི་ ཁྱེད་ལྷན་ཚན་གསལ་དང་ ཕྱིས་འཛིན་  
ལས་རིགས་བསོད་ནམས་ཉོ་བས་རྒྱས་འདི་ ཐིམ་ལུག་ཁྲིམས་དེ་ལས་ ཡོད་ཁ་གོང་  
འཕེལ་ལྷན་ཚན་གསལ་ནང་གནས་སོང་ཡོད་པ་ཡིན། ཁོང་གསུམ་ལུ་ཡང་ ཡོད་  
ཁ་གོང་འཕེལ་ལྷན་ཚན་གསལ་ཡིག་ཚང་གི་བཟུང་འཚོར་ཉུང་ལས་ དག་འབྲུང་དང་  
བཅས་པ་འི་བྱེད་པ་ལེགས་སོ་ཡོད་ཟེར་ལུ་ནི།

### འབྲེལ་བ་འབྲེལ་ས།

རྫོང་ཁ་གོང་འཕེལ་ལྷན་ཚན་གསལ།

ཀྲ་མང་བྱང་ས། ཐིམ་ལུག་

འབྲེལ་ས་སྒོ་མ་ཡང་ ༡༢༢། བརྒྱ་དུ་འཕྲོ་ཡང་ ༠༢༣༢༢༤༤༢། པར་འཕྲོ་ཡང་ ༠༢-༣༢༢༩༩༢།

གྲོག་འཕྲིན།

[ddc@dzongkha.gov.bt](mailto:ddc@dzongkha.gov.bt)

ཡོངས་འབྲེལ།

[www.dzongkha.gov.bt](http://www.dzongkha.gov.bt)

[www.facebook.com/DzongkhaDevelopmentCommission](https://www.facebook.com/DzongkhaDevelopmentCommission)

མི་གིས་བཟོ་བའི་རྒྱ་དངོས་ཚུ་ལས་ ཡ་མཚན་ཆེ་ཤོས་ར་ལ་སྐད་འདི་ཡིན།

ཇའི་ལས་ལེ་རྟོན་ཨེ་ལི་ཀླ།

Perhaps of all the creations of man, language is the most astonishing.

- Giles Lytton Strachey